

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1947-1948.

SÉANCE DU 25 FÉVRIER 1948.

Rapport de la Commission des Finances et du Budget chargée d'examiner le projet de loi ouvrant de nouveaux crédits provisoires à valoir sur les budgets de l'exercice 1948.

BELGISCHE SENAAAT

ZITTING 1947-1948.

VERGADERING VAN 25 FEBRUARI 1948.

Verslag van de Commissie van Financiën en van Begroting belast met het onderzoek van het wetsontwerp tot opening van nieuwe voorlopige kredieten komende in mindering van de begrotingen voor het dienstjaar 1948.

Présents : MM. VAN OVERBERGH, président; ALLEWAERT, BOUILLY, DE BRUYNE (V.), DE CLERCQ, le baron DE DORLODOT, DELMOTTE, DESMET (P.), DIERCKX, HARMEGNIES, LOGEN, SCHOT, TAILLARD, VAN LAEYS, VAN ZEELAND, VOS et DOUTREPONT, rapporteur.

MESDAMES, MESSIEURS,

Le projet de loi à l'examen tend à l'ouverture de deux nouveaux douzièmes provisoires à charge du Budget de l'exercice 1948.

En décembre 1947, quand nous avons fait rapport sur le projet de loi de finances pour l'année 1948, nous écrivions : « Pourquoi deux douzièmes provisoires ? Il est certain, dès à présent, que les budgets ne seront pas votés pour la fin de février. Allons-nous, comme les années antérieures, voir se renouveler quatre ou cinq fois les lois de crédits provisoires ? C'est un système qui fait perdre beaucoup de temps, tant au Gouvernement qu'au Parlement, et qui, par surcroît, coûte très cher par l'accumulation de la paperasserie. A notre sens, il aurait mieux valu demander d'emblée quatre douzièmes provisoires, ce qui nous aurait menés jusqu'à la rentrée, après les vacances de Pâques ».

Nous voici fin février, les budgets sont rapportés, mais aucun, même pas le budget des Voies et Moyens, n'est voté.

Par ailleurs, quand la semaine dernière le Sénat a déterminé l'ordre de ses travaux, notre Président a signalé, à très juste titre, que les rapports sur les budgets ordinaires ne seraient pas déposés avant

MEVROUWEN, MIJNE HEREN,

Het wetsontwerp dat wij in behandeling hebben, heeft tot doel twee nieuwe voorlopige twaalfden ten bezware van de begroting voor het dienstjaar 1948 te openen.

Toen wij in December 1947 over het wetsontwerp van Financiën voor het dienstjaar 1948 verslag uitbrachten, schreven wij : « Waarom twee twaalfden ? Het is van nu af reeds zeker dat de begrotingen niet zullen goedgekeurd zijn tegen einde Februari. Zullen wij, zoals de voorgaande jaren, de wetten van voorlopige kredieten vier of vijf maal zien vernieuwen ? Dit is een stelsel dat veel tijd doet verliezen, zowel voor de Regering als voor het Parlement, en dat, bovendien, zeer duur te staan komt door de opeenhoping van papierrommel. Onzes inziens ware het beter geweest onmiddellijk vier voorlopige twaalfden te vragen, hetgeen ons tot aan de hervatting na het Paasverlof zou gebracht hebben ».

Nu zijn wij einde Februari; de verslagen over de begrotingen zijn opgemaakt, maar geen enkele begroting, zelfs niet de Rijksmiddelenbegroting, is goedgekeurd.

Anderzijds, toen, verleden week, de Senaat de regeling van zijn werkzaamheden heeft bepaald, wees onze Voorzitter er zeer terecht op, dat de verslagen over de gewone begrotingen niet vóór het Paas-

Voir :

Documents de la Chambre des Représentants :

244 (Session de 1947-1948) : Projet de loi ;

245 (Session de 1947-1948) : Rapport.

Annales de la Chambre des Représentants :

24 et 25 février 1948.

Zie :

Gedr. Stukken van de Kamer der Volksvertegenwoordigers :

244 (Zitting 1947-1948) : Wetsontwerp;

245 (Zitting 1947-1948) : Verslag.

Handelingen van de Kamer der Volksvertegenwoordigers :

24 en 25 Februari 1948.

les vacances de Pâques, que notre assemblée pourrait consacrer après Pâques un jour à la discussion de chaque budget, ce qui représenterait déjà au moins six semaines.

Nous en concluons que pour autant qu'il soit répondu en temps utile par les services ministériels, aux questions posées par les rapporteurs des budgets et éventuellement par des membres du Sénat, la discussion des budgets ne pourra pas se terminer avant le 15 juin.

Or, de nouveau, le Gouvernement ne sollicite que deux douzièmes provisoires, soit jusqu'à fin avril prochain, alors qu'il s'indiquait par raison d'économie de temps et d'argent, de demander des crédits couvrant les six premiers mois de l'année.

Comme il appartient au Gouvernement de solliciter les crédits et qu'en ce domaine le Sénat ne doit pas prendre d'initiative, nous ne pouvons qu'exprimer les plus formelles réserves au sujet de ces agissements qui ne tiennent guère compte de l'esprit d'économie qui s'impose.

Tout en déplorant un état de choses dans lequel le Sénat n'a aucune responsabilité, force nous est de proposer l'adoption du présent projet de loi qui est destiné à assurer la marche des services publics au cours des mois de mars et avril 1948.

Le projet de loi a été adopté par neuf voix contre deux.

Le présent rapport a été admis à l'unanimité.

Le Rapporteur,
A. DOUTREPONT.

Le Président,
CYR. VAN OVERBERGH.

verlof zouden ingediend zijn, dat onze vergadering na Pasen één dag aan de bespreking van elke begroting zou kunnen besteden, hetgeen reeds ten minste zes weken zou in beslag nemen.

Daaruit besluiten wij dat, voor zover te gelegener tijd voor de ministeriële diensten geantwoord zij op de door de verslaggevers van de begrotingen, en, eventueel, door leden van de Senaat gestelde vragen, de behandeling van de begrotingen niet vóór 15 Juni zal kunnen beëindigd zijn.

Welnu, nogmaals vraagt de Regering slechts twee voorlopige twaalfden, d.i. tot einde April a.s., daar waar het aanbeveling verdiende, om redenen van bezuiniging van tijd en geld, kredieten tot dekking van de eerste zes maanden van het jaar te vragen.

Daar het op de Regering berust de kredieten te vragen en de Senaat, op dit gebied, geen initiatief te nemen heeft, kunnen wij niet anders dan het meest uitdrukkelijk voorbehoud maken omtrent die wijze van handelen, die geen rekening houdt met de zin voor zuinigheid die geboden is.

Hoewel wij die stand van zaken betreuren, waarin de Senaat generlei verantwoordelijkheid heeft, zijn wij gedwongen de goedkeuring van het onderhavig wetsontwerp voor te stellen, dat bestemd is om de voortgang van de openbare diensten in de loop van de maanden Maart en April 1948 te verzekeren.

Het wetsontwerp werd met negen stemmen tegen twee goedgekeurd.

Dit verslag werd eenparig aangenomen.

De Verslaggever,
A. DOUTREPONT.

De Voorzitter,
CYR. VAN OVERBERGH.